

Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

De : Media <media@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
Envoyé : 26 avril 2020, 16 h 28
À : Roy, Cecely (SPAC/PSPC)
C. c. : Harris, Emily (SPAC/PSPC); Elizabeth Lindsay; Jean-François Létourneau; Me'Shel Gulliver Bélanger; Media
Objet : RÉP. : Pour l'approbation du CM : Réponse aux médias / Niveau 1 – COVID-19 : Bollore Logistics / The Globe and Mail

Bonjour Cecely,

Excusez-moi de ne pas avoir répondu à votre appel, je passais l'aspirateur. : S

Les deux réponses ont été remises à Steven (une hier et une ce matin). J'ai répondu à son courriel et je vous ai mis en copie conforme.

Michèle

De : Roy, Cecely (SPAC/PSPC) [<mailto:cecely.roy@canada.ca>]
Envoyé : 26 avril 2020, 16 h 10
À : Media <media@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
C. c. : Emily Harris <Emily.Harris@canada.ca>; Elizabeth Lindsay <Elizabeth.Lindsay@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Jean-François Létourneau <Jean-Francoisletourneau@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Me'Shel Gulliver Bélanger <MeShel.GulliverBelanger@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
Objet : RE : Pour l'approbation du CM : Réponse aux médias / Niveau 1 – COVID-19 : Bollore Logistics / The Globe and Mail

Bonjour,

Le journaliste vient de me dire qu'il n'a pas reçu cette réponse.

Pouvons-nous, s'il vous plaît, la lui communiquer dès que possible?

Veillez confirmer la réception de ce courriel et les mesures prises à cet égard.

Merci,
Cecely

De : Roy, Cecely (SPAC/PSPC)
Envoyé : 25 avril 2020, 19 h 28
À : Media <media@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
C. c. : Harris, Emily (SPAC/PSPC) <emily.harris@canada.ca>; Elizabeth Lindsay <Elizabethlindsay@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Emmanuelle Gallays <Emmanuelle.Gallays@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Jean-François Létourneau <Jean-Francois.Letourneau@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Martine Skelton <Martine.Skelton@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Me'Shel Gulliver Bélanger <MeShel.GulliverBelanger@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Rachel Lagacé <Rachel.Lagace@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Sara Lacasse <Sara.Lacasse@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Vivianne Soubhie <Vivianne.Soubhie@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
Objet : RÉP. : Pour l'approbation du CM : Réponse aux médias / Niveau 1 – COVID-19 : Bollore Logistics / The Globe and Mail

La réponse ci-dessous est approuvée par le CM.

Merci,

Cecely Roy

Press Secretary / Attachée de presse

Office of the Minister of Public Services and Procurement / Bureau de la ministre des Services publics et de l'Approvisionnement

(343) 549-7293

QUESTIONS ET RÉPONSES :

Q1. Le gouvernement a-t-il attribué ce contrat à Bolloré en exclusivité? Ou y a-t-il eu un processus concurrentiel?

Q2. Quand le contrat a-t-il été attribué? Et pour quelle durée?

Q3. Le client est-il le ministère des Travaux publics ou un autre ministère?

R1-3

Fin mars, Services publics et Approvisionnement Canada, au nom du gouvernement du Canada, a conclu le contrat avec Bolloré Logistics Canada Inc., en faisant appel aux pouvoirs de passation des marchés d'urgence établis. Bolloré bénéficie d'une offre à commandes pour le compte du gouvernement, et a été sélectionné en raison de son expérience antérieure dans la fourniture de services de courtage au Canada, de son importante présence en Chine et de l'urgence du besoin.

Dans le cadre de cet accord, Bolloré Logistics Canada apporte un soutien sur le terrain en Chine, notamment en organisant le transport des équipements de protection individuelle achetés par le gouvernement du Canada.

Le 25 avril 2020, à 13 h 36, Médias [_media@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:media@tpsgc-pwgsc.gc.ca) a écrit :

Bonjour Cecely et Emily,

Je vous soumetts ceci aux fins d'approbation, s'il vous plaît.

Merci.

Marc

873-354-7219

Alerte médias

The Globe and Mail

Chase, Steven (The Globe and Mail)

Date de réception de l'appel : 24 avril 2020, 11 h 40

Échéance : 24 avril 2020, 16 h

Niveau 1 – COVID-19 – Bolloré Logistics

CONTEXTE (à titre informatif) : Le journaliste a une autre série de questions, cette fois sur Bolloré Logistics.

ÉNONCÉ DE VALEURS :

QUESTIONS ET RÉPONSES :

Q1. Le gouvernement a-t-il attribué ce contrat à Bolloré en exclusivité? Ou y a-t-il eu une mise en concurrence?

Q2. Quand le contrat a-t-il été attribué? Et pour quelle durée?

Q3. Le client est-il le ministère des Travaux publics ou un autre ministère?

R1-3

Fin mars, Services publics et Approvisionnement Canada, au nom du gouvernement du Canada, a conclu le contrat avec Bolloré Logistics Canada Inc., en faisant appel aux pouvoirs de passation des marchés d'urgence établis. Bolloré bénéficie d'une offre à commandes pour le compte du gouvernement, et a été sélectionné en raison de son expérience antérieure dans la fourniture de services de courtage au Canada, de son importante présence en Chine et de l'urgence du besoin.

Réponse fournie au Toronto Star le 9 avril

Le gouvernement du Canada collabore de façon continue avec les provinces et les territoires afin de déterminer leurs besoins et d'acheter l'équipement, les fournitures et les services nécessaires pour lutter contre la COVID-19.

SPAC a adopté une approche dynamique pour ces achats, en particulier en ce qui concerne les EPI pour les travailleurs de la santé de première ligne. Plus précisément :

- Passer des commandes en gros au nom des provinces et des territoires;
- Ajouter à ces commandes tout ce qui est immédiatement en stock;
- Accroître la capacité de production nationale grâce au Plan canadien de mobilisation du secteur industriel pour lutter contre la COVID-19 qui est dirigé par Innovation, Sciences et Développement économique Canada.

Ces mesures s'ajoutent aux efforts déployés par les provinces et les territoires pour assurer leur propre approvisionnement.

Q1. Pouvez-vous me dire le nom de l'entreprise qui a signé un contrat en Chine pour le contrôle de la qualité, la logistique et la location d'un entrepôt à Shanghai?

Q2. De plus, j'ai entendu de nombreux petits entrepreneurs dire qu'ils pouvaient utiliser leurs propres relations commerciales en Chine pour importer des masques et d'autres EPI. Le gouvernement fédéral soutient-il ces efforts individuels ou ces personnes font-elles en sorte qu'il vous soit plus difficile d'obtenir des EPI?

R1-R2. Nous explorons toutes les options pour obtenir l'équipement et les fournitures nécessaires à la lutte contre la COVID-19 par les chaînes d'approvisionnement nationales et internationales.

En travaillant directement avec les fournisseurs et les fabricants nouveaux et existants, en consultant l'industrie canadienne et en veillant à ce que les fournisseurs disposent d'une avenue claire pour fournir les biens et les services qui pourraient être utiles en réponse à la COVID-19, nous avons passé des commandes et reçu des millions de fournitures d'EPI, notamment des masques, des gants et des blouses. Nous avons fait appel à des fournisseurs grâce aux plus de 22 000 soumissions reçues dans le cadre de notre appel aux fournisseurs qui a été publié sur la page Web [Achatsetventes](#).

En ce qui concerne les importations en provenance de Chine, le gouvernement du Canada a obtenu un soutien sur place, notamment un accord avec Bolloré Logistics pour fournir des services de transport, de réception et de stockage. Dans le cadre de cet accord, Bolloré Logistics Canada apporte un soutien sur le terrain en Chine, notamment en organisant le transport des équipements de protection individuelle achetés par le gouvernement du Canada. Il s'agit d'un processus continu, car les commandes sont prêtes à être expédiées au Canada.

Q3. La ministre Anand a parlé de la collaboration de l'« Équipe Canada » entre le gouvernement fédéral et les provinces pour l'acquisition d'EPI. Au-delà du partage de l'espace dans les vols de fret fédéraux, quelles mesures sont prises pour garantir que les provinces, le gouvernement fédéral et les hôpitaux individuels ne se font pas concurrence et ne font pas monter les prix comme c'est le cas aux États-Unis?

R3. Le gouvernement du Canada collabore de façon continue avec les provinces et les territoires afin de déterminer leurs besoins et d'acheter l'équipement, les fournitures et les services nécessaires pour lutter contre la COVID-19.

L'Agence de la santé publique du Canada (ASPC) travaille directement avec les provinces et les territoires pour déterminer leurs besoins en fournitures médicales afin de passer des commandes d'achat en gros. Services publics et Approvisionnement Canada gère l'achat en gros coordonné et consolidé en travaillant avec des fournisseurs nationaux et internationaux pour aider à répondre à ces besoins et s'assurer que les travailleurs de la santé de première ligne à la grandeur du pays sont équipés et protégés dans la lutte contre la COVID-19. Grâce à la nouvelle entente du gouvernement avec Amazon et ses partenaires de livraison, dont Postes Canada et Purolator, ces fournitures sont distribuées aux provinces et aux territoires sous la supervision de l'ASPC, le plus rapidement possible.

La ministre des Services publics et de l'Approvisionnement du Canada a également créé un groupe de travail ministériel fédéral-provincial-territorial sur les marchés publics avec ses homologues de tout le pays, afin d'assurer une approche coordonnée de l'achat de l'équipement et des fournitures nécessaires sur le marché mondial pour lutter contre la COVID-19.